



## لسما لله الجنم الدسم



در تاریخ هنر و معماری ایرانزمین

فصلنامه، سال پنجم، شمارهٔ ۱ (شمارهٔ پیاپی ۱۵)، بهار ۱۳۸۸ شابا: ۳۸۹۰–۳۷۵

دارای اعتبار علمی\_ پژوهشی از نظر فرهنگستانهای چهارگانهٔ جمهوری اسلامی ایران

صاحب امتياز: فرهنگستان هنر جمهوري اسلامي ايران

مدير مسئول: ميرحسين موسوي

سردبیر: مهرداد قیومی بیدهندی

اعضای هیئت تحریریه:

يعقوب آژند استاد دانشگاه تهران

یعفوب اربد استاد دانشگاه شهید بهشتی زهرا اهری استادیار دانشگاه شهید بهشتی شهرام پازوکی دانشیار مؤسسهٔ پژوهشی حکمت و فلسفهٔ ایران اکبر حاجی ابراهیم زرگر استاد دانشگاه شهید بهشتی سیدمهدی حسینی استاد دانشگاه هنر و عضو پیوستهٔ فرهنگستان هنر محمدرضا رحیمزاده استادیار دانشگاه شهید بهشتی

زهرا رهنورد ٰاستاد دانشگاه تهران و عضو پیوستهٔ فرهنگستان هنر

مهرداد قیومی بیدهندی استادیار دانشگاه شهیدبهشتی و عضو وابستهٔ فرهنگستان هنر

هایده لاله استادیار دانشگاه تهران

هادی ندیمی استاد دانشگاه شهید بهشتی و عضو پیوستهٔ فرهنگستان علوم

وير استاران: ولى الله كاوسى، مهدى گلچين عارفي، مهدى مقيسه

مترجم خلاصهٔ انگلیسی: مریم قیومی

طراح جلد: پارسا بهشتی امور دفتری: طیبه ایلیات

ليتو گرافي: فرارنگ

چَاپُ و صحافی: شادرنگ؛ کیلومتر ۱۴ جادهٔ مخصوص کرج،

بعد از چهارراه ایرانخودرو، خ ۴۹، ک دوم، ش ۸،

تلفن: ۴۴۱۹۴۴۲

نشانی دفتر مجله: تهران، خ ولی عصر (ع)، جنب پارک ساعی، ش ۱۱۰۵،

کد یستی ۱۳۵۱۱ ۱۸ ۱۸ ۱۵

تلفن و دورنگار: ۸۸ ۷۲ ۸۱ ۸۸

نشانی شبکه: www.honar.ac.ir/golestanehonar.htm پست الکترونیك سردبیر: Qayyoomi@eiah.org

t.me/asmaaneh asmaneh.com

مهرداد قیومی بیدهندی ♦ سخنی در منابع مکتوب تاریخ معماری ایران و شیوهٔ جستجو در آنها ♦ ۵ فرهاد نظری ♦ کتاب عکس علیخان والی ♦ ۲۱ عمادالدین شیخالحکمایی، محمودرضا جعفریان ♦ کتابچهٔ برآورد مخارج راهسازی مازندران از حسینقلی قاجار مهندس ♦ ۳۶ فرهاد تهرانی، شیما بکاء ♦ معرفی و تحلیل نخستین نقشهٔ مسطحه شهر تهران ♦ ۴۵ محمدمهدی عبداللهزاده ♦ معمار دورهٔ گذار، نگاهی به خاطرات ممتحنالدوله ♦ ۵۳ سیدحسین رضوی برقبی ♦ معماری حمام در متون طب کهن و مقدمهٔ رسالهٔ دلاکیه ♦ ۶۴ معماری حمام در متون طب کهن و مقدمهٔ رسالهٔ دلاکیه ♦ ۶۴ مهدی مکینژاد ♦ کاشی کاران گمنام دورهٔ قاجاریه (۲): خاندان خاکنگار مقدم ♦ ۸۰ عباس حسینی ♦ بچهخوانی، نخستین کتابهای مصور کودک و فرهنگ عامه در ایران ♦ ۸۷ علیرضا اسماعیلی ♦ نور علی برومند، گنجینهٔ موسیقی ایرانی، به روایت اسناد ♦ ۹۷ حسین عصمتی ♦ تأثیر ادبیات حماسی فارسی بر نگارگری ایرانی ♦ ۹۷ حسین عصمتی ♦ تأثیر ادبیات حماسی فارسی بر نگارگری ایرانی ♦ ۹۷



- ♦ گلستان هنر فصلنامهای است پژوهشی در زمینهٔ تاریخ هنر و مطالعات تاریخی هنر و معماری حوزهٔ تمدنی ایران بزرگ، که در هر فصل منتشر مىشود.
  - ♦ مقالات گلستان هنر مبين آراء صاحبان آنهاست.
  - ♦ هرگونه استفاده از مطالب و تصاویر گلستان هنر فقط با ذکر مأخذ بلامانع است.
- ♦ گلستان هنر در این موضوعها مقاله میپذیرد: مبانی نظری تاریخ هنر، روشهای تاریخنویسی هنر، منابع تاریخ هنر ایران، مطالعات تاریخی مواریث هنری حوزهٔ تمدنی ایران بزرگ (جهان ایرانی)، مطالعات تاریخی هنرهای معاصر ایران، نقد و بررسی کتاب و مقاله در زمینهٔ تاریخ هنر، معرفی کتاب در زمینهٔ تاریخ هنر.
  - ♦ مقاله را به یکی از این نشانی ها بفرستید:
    - Qayyoomi@eiah.org .\
    - ۲. دورنگار: ۸۸ ۷۲ ۸۱ ۸۸
  - ۳. با پست سفارشی یا پیشتاز به نشانی:
  - تهران، خ. ولي عصر (ع)، جنب پارک ساعي، ش ١١٠٥، کد پستی ۱۳۵۱۱ آ۱۵ ۱۸
- ♦ پاسخ داوری مقاله حداکثر ۶۰ روز پس از رسیدن به دفتر مجله از طریق پست الکترونیکی یا دورنگار به صاحب مقاله اعلام میشود.
  - ♦ لطفاً در تنظیم مقاله به این نکتهها توجه کنید:
  - مقاله تان را حداكثر در ۶۰۰۰ كلمه (در حدود ۲۰ صفحهٔ تايپشده) در قالب Word یا Open Office یا InDesign تهیه کنید.
    - هر مقاله باید چکیده داشته باشد؛ حداکثر در ۲۵۰ کلمه.
  - مأخذ هر نوع نقل قول، مستقيم يا غيرمستقيم، را بهدقت ذكر كنيد.
- از ارجاع به روش درونمتنی (نظام نویسنده\_ تاریخ) خودداری کنید.
  - كوتهنوشتها ونشانهها
  - پ صفحهٔ پشت (در نسخهٔ خطی/ عکسی)
    - ت تصوير؛ شكل؛ نمودار؛ جدول

      - چ نوبت چاپ
      - ح در حدود
      - حک حکومت
  - ر صفحهٔ رو (در نسخهٔ خطی/ عکسی)
  - ر پ صفحهٔ رو و پشت (در نسخهٔ خطی/ عکسی)
    - س سطر
  - ش شماره (قبل از عدد)؛ هجری شمسی (بعد از رقم)
    - ص صفحه؛ صفحات
    - ق هجری قمری (بعد از رقم)
    - قم قبل از میلاد مسیح (بعد از رقم)
      - گ برگ
      - م میلادی (بعد از رقم)
        - مم میلیمتر
      - نك: نگاه كنيد به؛ رجوع كنيد به
        - و ولادت
- همان همان مؤلف و همان اثر (در پینوشت، در ارجاع مکرر و بلافاصله به اثری)
- همانجا همان اثر و همان صفحه (در پینوشت، در ارجاع مکرر و بلافاصله به اثری)
  - یا؛ جداکنندهٔ دو مصرع از یك بیت
- [] مشخصكنندهٔ افزودههای نویسنده یا مترجم یا ویراستار به متن منقول
- {} مشخصكنندهٔ افزودههای نویسنده یا مترجم یا مصحح اول در مطالب نقل در نقل كرار نام مؤلف (در كتابنامه)

- از بهکاربردن حروف غیرفارسی در متن مقاله خودداری و انها را به
  - پانوشت منتقل كنيد؛ مگر در مباحث واژهشناسي.
- معادل اصطلاحات غیرفارسی یا اصطلاحات نامأنوس را در پانوشت بياوريد (عنداللزوم همراه با توضيح).

- مشخصات مختصر هر منبع (نویسنده، نام کتاب یا مقاله، جلد و صفحه)

را در پینوشت و مشخصات کامل آن را در کتابنامه بیاورید.

- آعلام غیرفارسی را، به زبان اصلی و از روی منابع معتبر به همراه تاریخ ولادت و وفات کسان، در پانوشت بیاورید.
  - كلَّمات مهجور را اعرابگذاري يا آوانويسي كنيد.
- در رسمالخط از دستور خط فارسی (مصوب فرهنگستان زبان و ادب فارسي) پيروي کنيد.
  - در مورد متن ترجمه شده، اصل متن را نیز، با ذکر دقیق مأخذ آن، به ترجمه پیوست کنید.
  - در متون ترجمهشده، زیرنویس هر نوع تصویر و نمودار و جدول را ترجمه کنید؛ و در متون تالیفی، برای هر نوع تصویر و نمودار و جدول شرح بياوريد.
    - آفزودههای نویسنده یا مترجم در عبارات منقول را در میان
  - كروشه [] بياوريد. - در مطالب منقول، افزودههای مؤلف یا مترجم یا مصحح اول را در
    - ميان آكولاد { } بياوريد.
    - مطالب منقول را در میان گیومهٔ روی سطر « » بیاورید. مطالب نقل در نقل در میان گیومهٔ بالای سطر ' ' بیاور ، بياوريد.
  - در موارد لازم، از راهنمای کوتهنوشتها و نشانههای زیر استفاده
- تصاویر مقاله را به صورت پروندهٔ رایانهای همراه مقاله تحویل دهید و
- در مقاله، شرح انها را با ذكر مأخذ تصوير بنويسيد. - تصاویر باید در قالب tiff و دقت دستکم ۳۰۰ dpi تهیه شده باشد.
  - A.D. بعد از میلاد مسیح
  - B.C. قبل از میلاد مسیح
  - .c در حدود، در حوالي
    - .ch فصل
    - .ed ويراستار؛ مصحح
  - .eds ويراستاران؛ مصححان
    - f. و بعد؛ صفحة بعد
    - ff. و بعد؛ صفحات بعد
      - fig. تصوير
        - .figs تصاویر
- ibid. همان مؤلف و همان اثر (در پینوشت، در ارجاع مکرر و بلافاصله به اثری)
  - .no شمارة
    - .nos شمارههای
      - .p صفحه
    - .pp صفحات
      - pl. لوحه
  - pls لوحهها
  - r. صفحهٔ رو (در نسخهٔ خطی/ عکسی)
    - trans. ترجمه
  - v. صفحهٔ یشت (در نسخهٔ خطی/ عکسی)
    - vol. جلد
    - vols. جلدها

عليرضا اسماعيلي

## نورعلی برومند، كَنجينة موسيقي ايراني، به روایت اسناد

در دهههای ۱۳۴۰ و ۱۳۵۰ش، در اوضاع و احوالی که موسیقی اصیل ایرانی، همچون دیگر مظاهر فرهنگ ایرانی، مقهور فرهنگ غربی شده بود و با رواج موسیقیهای بى محتوا و سطحى، رو به زوال و انحطاط مى رفت، نورعلى برومند در صحنهٔ موسیقی ایران ظهور کرد و با ترویج شيوهٔ تدريس سينهبهسينهٔ موسيقي سنتي، در نجات و اعتلای آن کو شید.۲

او «سرسختانه و كاملاً آگاهانه» با درآميختن موسیقی غربی با موسیقی سنتی ایران مخالف بود و معتقد بود که «اگر قرار است موسیقی ما تغییری پیدا کند یا تغییری در موسیقی ما داده شود»، این کار باید به تدریج در مسير تاريخي آن صورت گيرد. "او همچنين با بديهه نوازي غلط مخالف بود و اغلب به هنر جویانش تأکید می کرد که «ردیفها را خوب یاد بگیرند. وقتی خوب مسلط شدند، براساس آنها بداههنوازی کنند و قطعههای نوتری يديد بياورند.» به قول استاد على اكبر شكارچى، تسلط و احاطهٔ برومند بر چهار مقولهٔ «ردیفسازی»، «ردیف آوازی»، «ریتم» و «شناخت وزن شعر فارسی و ارتباط آن با ریتم موسیقی» جامعیتی در او پدید آورده بود که بیگمان برای آن نظیری در اقران و معاصرانش نمی توان جست.<sup>۵</sup>

برومند در سال ۱۲۸۵ش در تهران متولد شد. يدرش، عبدالوهابخان برومند، از جواهرسازان و جواهرشناسان معروف تهران بود که در زمینهٔ پرورش گل نیز مهارت داشت. خانهٔ آنان، در محلهٔ امیریهٔ تهران، با باغ مصفایش کانون و محفل بزرگان موسیقی ایران بود و همواره از آن نوای تار درویشخان، ویولن حسامالسلطنه، آواز طاهرزاده و سایر هنرمندان معروف آن زمان به گوش می رسید. ۶

برومند، که در چنین محیطی پرورش یافته بود، از همان دوران طفولیت «به موسیقی عشق و علاقه» پیدا کرد و «نواهای موسیقی» در روحش اثر فراوان گذاشت؛ چنانکه از هفت سالگی ضرب مینواخت و استادان بزرگ را با ضرب همراهی می کرد. ۲ برادرش، محمودعلی برومند، روایت جالبی از شیوهٔ فراگیری ضرب نورعلی

بچه که بودیم، یک پیراهن بلند می وشیدیم، با یک t.me/as شهر بارون دری بیشتر توی اتاق ها بود و من بیشتر بیرون asmaneh.com

نورعلی برومند (۱۲۸۵–۱۳۵۵ش) از حاملان اصلی ردیف موسیقی ایرانی از دوران گذشته به روزگار ماست. او تار را نزد درویشخان، سنتور را نزد حبیب سماعی، ردیف میرزا عبدالله را نزد اسماعیل قهرمانی، و آواز را نزد سیدحسین طاهرزاده آموخت و از تجارب استادان صمصام الدوله، رضا روانبخش، عبدالله دوامي، و حاج آقا محمد ايراني مجرد بهره برد. او موسیقی اروپایی را نیز در آلمان آموخت. برومند سالها مدرّس موسیقی دانشکدهٔ هنرهای زیبا و از مؤسسان مرکز حفظ و اشاعهٔ موسیقی ملی بود. او از چهرههای شاخص تاریخ موسیقی ایرانی است و در حفظ و انتقال سنت موسیقی ایرانی به روزگار ما نقش مهمی داشته است. در این مقاله، اسنادی دربارهٔ برومند و زندگی او منتشر و بررسی می شود.

گلستان
4
(
بُر
17.

	- 4)(4
	ايرها
	عاريخ
2	



## جناب أقاىدكتر بيرفندرسك امعاون حنرم تعليماتي وتحقيقا تسس دانفكه هنرها عزيسا

عطف بموقوم شماره ۱۸۸۵ ـ ۱۲ ۱۱ ۱۱ ۳ ۲۲ واجع به آقای نورطی بدومند هنرنسد بنام كشور نظر اينجانبرا براياعطاي رتبه استادى بد أيشان استفساد فرموده أيد تصديع ميدهد "

برای من بسیار خبر خوشی است که یکی از شرات انقلاب آموزشی جبسسران حروبيتهای نابجا واعطای حق به حق دا را ن باشد .

استادی آقای نور علی بووند در زینه موسیقی اصیل ایوانی ، قولی است که هنومندان طراز اول این کشور جملک برآند ، من تصدیق میکم که آقای بروشد تنها وارث شایسته و ستار هنرموسيقي سنتي ايران مياشد وازييش اعطاى اين مقام را بداين استاد ارجسد بد دانشگاه تهوان تبریك میكیم وسرت خود را از شوات نیكوی انقلا ب آموزش نمیتوا ن کتان کتم \*--



توی گلها و سبزهها و درختها بودم. بعضی اوقات که از بیرون می آمدم، می دیدم نوری خوابیده و پیراهنش را بالا زده و روی شکمش ضرب می گیرد. در واقع نوازندگی تنبک را این طور شروع کرد!^

برومند از سیز دهسالگی به تشویق پدرش به مدت سه سال نزد غلامحسینخان درویش، استاد مسلم تار، یک دوره ردیف موسیقی ایران را فراگرفت. ۹ علاقهٔ مفرط او به موسیقی و غفلت از درس و تحصیل و نابیناشدن یکی از چشمانش بر اثر اصابت ضربهٔ مشت یکی از همبازی هایش باعث شد تا پدرش او را در شانز دهسالگی برای تحصیل و معالجهٔ چشم به برلین بفرستد. ۲ تا قبل از آن، او در مدارس خرد، شرف مظفری، و دارالفنون تا کلاس هشتم دبرستان تحصیل کرده بود.۱۱ او در آلمان به زبان آلمانی تسلط کامل یافت و موفق به أخذ دیپلم متوسطه شد. تسلط او به زبان آلمانی به حدی بود که در محلات آلمانی مقاله مینوشت. ۱۲ در این مدت، بهرغم این که روشنک (سهتار کوچکش) را با خود به آلمان برده ود، هرگز از آن استفاده نکرد؛۱۳ زیرا «معتقد بود موسیقی ایر انی با فرهنگ و نحوهٔ زندگی اروپاییان کاملاً منافات

دارد» ٔ و «فقط محیط بومی ماست که زمینه را برای موسیقی ایرانی مهیا می کند» ۱۵. برومند به موسیقی اروپایی علاقهمند شد و به آموختن پیانو پر داخت و با سبکهای مختلف موسیقی اروپایی، بهویژه سبک موتسارت، آشنا شد ۱۶ و در آنها چندان مطالعه و بررسی کر د که استادانش به او پیشنهاد کردند در زمینهٔ موسیقی غربی تحصیل کند.۱۷ وقتی که برومند پس از أخذ ديپلم به ايران بازگشت، استادش، غلام حسین خان درویش، در قید حیات نبود. بنا بر این، در مدت اقامت کوتاهش در ایران (یک سال) نزد يوسف فروتن و ابوالحسن صبا به تمرين سهتار یر داخت. ۱۸ در همین مدت بر دانش و مهارت خود در زبانهای فرانسوی و انگلیسی نیز افزود.۱۹

در سال ۱۳۰۸ش، در حالی که ۲۳ سال از عمر ش می گذشت، به رغم علاقهاش به موسیقی، به اصرار پدر براي فراگرفتن علم طب مجدداً عازم برلين شد. او طي نُه سال تا مراحل پایانی رشتهٔ پزشکی پیش رفت؛ اما بر اثر از دست دادن بینایی، تحصیل در یزشکی را رها کرد و ناچار در سال ۱۳۱۷ش به ایران بازگشت. ۲۰ گویا تقدیر چنبن بود که برومند با از دست دادن کامل بینایی و رها کردن یز شکی، تمام قوای خود را صرف حفظ و بیشبرد موسیقی ایرانی کند و به جای تلاش در مسیر سلامت جسم هموطنانش، به سلامت روح آنان کمک کند.

آشنایی کامل به موسیقی غربی و تسلط بر نواختن پیانو در کنار تسلط بر زبان و ادبیات آلمانی و فرانسوی و انگلیسی حاصل اقامت چهاردهسالهٔ برومند در اروپا بود. ۲۱ بر ومند پس از بازگشت به ایران، به مدت دوازده سال فنون سنتور را نزد حبیب سماعی، «بزرگترین و آخرین استاد مطلع این ساز»، آموخت.۲۲ سپس طی سيزده سال، «قام مطالي» را كه اسماعيل قهرماني «از موسیقی ملی ایران در ضبط داشت» فرا گرفت:۳۳

آرزو داشتم که آنچه از علم و عمل انباشته نگه داشتم، به آموزگاری خوشذوق و حافظه و مستعد به یادگار بسيارم [...]؛ تا اينكه از طرفين سعادت ياري و جاذبة معنوی جذب کرده به محضر مغتنم سرور مکرم خودم، آقای نورعلیخان برومند، خوانده شدم و هرچه از پیر استاد داشتم به ودیعه سپردم و در نظم و نثر موسیقی، روایت ایشان را تصدیق میدانم و تصدیق دارم. ۲۴

برومند علاوه بر تسلط بر رموز ساز، به رموز آواز

حقیقی گنجینهٔ گرانبهای موسیقی ملی» نامید؛ و بر اساس پیشنهاد شورای گروه موسیقی، خواستار تصویب درجهٔ استادی او شد. با توجه به نکات مهمی که در این نامه در خصوص نورعلی برومند و وضع موسیقی سنتی ایران در آن زمان هست، متن کامل آن در ذیل عرضه می شود:

سند شمارهٔ ۱ [شیر و خورشید] دانشگاه تهران

تاریخ: ۲۰ آذر ماه ۴۷[۱۳]، ضمیمه: ۵ برگ مدارک و چهار برگ ضمیمهٔ گزارش

> مقام محترم معاونت تعليماتي و تحقيقاتي دانشكدهٔ هنرهاي زيبا

چنانکه استحضار دارند، آقای نورعلی برومند، استاد موسیقی سنتی این دانشکده، از بدو تأسیس رشته و گروه موسیقی در این دانشکده، به امر تدریس موسیقی اصلی ایرانی اشتغال دارند و

این دانشکده، به امر تدریس موسیقی اصیل ایرانی اشتغال دارند و t.me/as در این مدتِ چند سال توانستهاند شاگردان ممتازی تربیت کرده و نیز آشنایی کامل داشت؛ و همان طور که خود گفته، اگر چه «از صوت خوش بی نصیب» بود؛ «برای اطلاع از رموز خوانندگان خوانندگی، از وجود یکی از مشهور ترین خوانندگان اصیل عصر خود، به نام سیدحسین طاهرزاده» استفاده کرد و «آنچه طاهرزاده در خوانندگی خود به کار می برد آنها را به وسیلهٔ خود او روی نوار ضبط» کرد و «به تتبع و مطالعهٔ دقیق روی آنها» پر داخت تا بتواند «حالات الحان و نغمات ملی را، هم روی ساز و هم روی آواز به خوبی مقایسه» کند و خصوصیات آنها را دریابد. ۲۵ او در آواز از سبک طاهرزاده، که منتسب به مکتب آواز اصفهان بود، استفاده می کرد. ۲۶ از آنجا که برومند سه تار را از «سازهای اصیل و قدیمی و کامل موسیقی ایران» می دانست، در «نوازندگی این ساز اصیل و اهل دل» کوشش بسیار کورد ۲۷

برومند در مسیر کسب دانش موسیقی سنتی، به جز استادانی که ذکر شد، از تجارب ارزشمند کسانی همچون صمصامالدوله، رضا روانبخش، عبدالله دوامی، و حاج آقا محمد ایرانی مجرد بهره برد؛ و در واقع، همچنان که خود گفته است، «استاد مطلع و سرشناسی در مملکت نبود که از محضرش استفاده» نکند و «یا از شاگردیاش بهرهمند» نشود؛ <sup>۲۸</sup> «خلاصه آن که هر کجا و هر گوشه که اطلاع پیدا میکردم که آهنگ اصیلی وجود دارد اقدام در آموختن و به دست آوردن آن میکردم.» <sup>۲۸</sup>

برومند پس از مراجعت به ایران، با کمک و تشویق نوری اسفندیاری، وزیر وقت پیشه و هنر، که نسبت دوری هم با خانوادهٔ او داشت، به استخدام وزارت فرهنگ (آموزش و پرورش وقت) درآمد؛ ۲۰ و از سال ۱۳۱۸ تا ۱۳۴۳ س به تدریس زبان و ادبیات آلمانی در هنرسرای عالی و دانشکدهٔ ادبیات دانشگاه تهران پرداخت. ۲۰

در سال ۱۳۴۴ش، با درخواست دکتر مهدی برکشلی، مدیر گروه موسیقی دانشکدهٔ هنرهای زیبا، برومند مأمور تعلیم ردیف موسیقی ایرانی در کلاسهای آن دانشکده شد.<sup>۲۲</sup> پس از سه سال تدریس برومند در دانشکده، برکشلی طی نامهای به معاون تعلیماتی و تحقیقاتی دانشکدهٔ هنرهای زیبا، از سوابق درخشان برومند در موسیقی یاد کرد و خدمات شایسته و یگانهٔ او در تعلیم و ترویج موسیقی سنتی بین دانشجویان را برشمرد و او را «تنها وارث سنت قدیمی موسیقی ایرانی» و «وارث

نورعلي برومند به روايت اسناد



جلوه داد که در مراجعت به وطن، موسیقی خود را نوعی موسیقی عقبمانده و ابتدایی تلقی نمایند و در تحولات اجتماعی، فرهنگی، صنعتی، و علمی که به دست همین روشن فکران طی نیمقرن اخیر در این ممالك انجام گرفته، موسیقی ملی خود را نیز در شمار سایر مظاهر علمی و فنی، مانند طب و صنعت، قابل اصلاح و تقلید بهوسیلهٔ روشهای آموزشی مغربزمین بدانند و پیش از آنکه مسائل پیچیدهٔ تلفیق این روشها، چنانکه با سیر تحول طبیعی موسیقی ملی مغایر نباشد و از اصالت آن نکاهد و آن را در مسیر منطقی و علمی پیش برد روشن گردد، عجولانه این روشها را در تعلیم و تدریس موسیقی به نسل جوان به کار برند.

با این طرز فکر، مسئولان آموزش موسیقی در ممالك شرق از پنجاه سال پیش با بی مبالاتی غیرقابل بخششی استادان قدیمی موسیقی را، که روشهای سنتی موسیقی را از هزاران سال پیش نسل به سینه سعفط کرده بودند، چنان در معرض بیاعتنایی نسل جوان قرار دادند که بعندرت داوطلبی برای تحصیل و تعلیم موسیقی سنتی و ملی به آن استادان مراجعه می کرد؛ و آنان که در این راه قدم میگذاردند مورد تحقیر همسالان خود قرار می گرفتند. تیجهٔ این رفتار آنکه موسیقی دانانی که در ممالك مشرقزمین با موسیقی ملی خود آشنایی کامل داشته باشند انگشت مشروز میر با خود اشنایی کامل داشته باشند انگشت شمارند و چون اغلب آنان در سنین آخر عمر به سر می برند، طی نیمقرن اخیر یک به دار فانی را وداع گفته و در هر مملکت چند نفری بیشتر باقی نماندهاند.

دانگاه تهزان معک تری برگزام میل کسیده میت وف برای وسا واد دای کست بده واسدی می نام و در وا ان بن از شیر ا صنت دمیرک دیست چن روشگره ده مل نروزه او درد و میکنده به گرفت مربق ویورا مز ويتدر مارشكم معهد فى استالى وصعت أحر اصعع والمعتد ومعد والمع وآخذ فى مرسالين وإن ويرق والا مائر عيدة تعيدا من إدما في . مرحما طبي مين ما سار نامدون ومات أن لك والقاريس مسلق وعلى والمراجلة الجوادشا لأودانها ودانق وشرول ممان - فق جزان الجارور الله الذك مؤمل و منزمي د ملك مرق ول بدر دل مرا و در دو الم المرا و الم من والله مرور و المراد من المراد و المال المراد و المراس المدال المراد الم لدستي أنها إرقب في من مواق قرارواه و كم سرسة والدلمي والانفور وعو بهي تسمَّ وي، في يمالك attonio in an in four inthe gan que Linestone Ally soit in vote is of Lent out the mile المحت فدرسه ون اسرة الدور والمسورة و مرا مارة المراح ون او مريد والدون الدون الدون مكنت ودرير فكلت وليالكن فبتراج فالدار عنواد ما که این محتر می در در در در در در دان دان دار در دار در ای ای Sound it is in with a conting un was in stouch for war or 11. 16 less gir 15 to a vien ) " Di olita ger join ou g sila « مَدِيدِيش مِدْدِيد ؟ مَدَرُ وَلَهُ فِي - البِيِّر مِنْ مِدِيدِ مِنْ لَدِياً - ما دِي رَيّ المفترة ال ان تدسيق المال ريم تافيد الإنتي بد ان والفال الدياب شار و الما والمال ما تا دور من المدول من - سون الحال الذي كروم عروا كم المراج من المراج من المراج المراج المركار الك الذكور والعدومة ومرتقد ومن و مركات الدماتي ويدوا في ومين تمثر والمراق عب يل من ما ما ود و آما رس لني لان دو ه

اهمیت ردیف موسیقی ایرانی را به دانشجویان تفهیم نمایند. چون حفاظت موسیقی امیل ایران، که به نام ردیف موسیقی ایران توصیف می شود، در کنگرهها و سمپوزیومهای متوالی بین المللی در تهران، توکیو، رم، بغداد، فیلیپین، و اخیراً دوباره در تهران با شرکت موسیقی شناسان بنام دنیا تأکید و توصیه گردید، دانشکده این وظیفه مهم ملی را نصب العین قرار داده و در برنامهٔ رشتهٔ موسیقی جزء اصول بنیادی گنجانده است.

بر جناب عالی پوشیده نیست که از پنجاه سال پیش تا کنون، تعلیم و تدریس موسیقی در ممالك خاورمیانه و شرقِ دور، دورهٔ تحولی را می پیماید که مراحل آن از آشنایی ملل این ممالك به فرهنگ جدید غرب آغاز شده است. اعزام محصلین به اروپا و آمریکا برای تحصیل علوم و فنون جدید و آشنایی آنان به موسیقی غربی و بخسم چشم گیر این موسیقی به وسیلهٔ ارکسترهای بزرگ و آوازهای دسته جمعی و نظم و ترتیبی که در اجرای قطعات آن رعایت می شود همراه با سایر مظاهر هنری، مانند اپراها و فستیوالها و همچنین برخورد اجتماعی مردم این قارهها با هنر موسیقی خود، که تالارهای برای شنیدن آثار موسیقی دانان خود در آن تالارها حاضر می شوند و حمایتی که از طرف دولت و مسئولان امر به طبقهٔ موسیقی دان و حفظ حقوق آنان به عمل می آید، همهٔ این عوامل از یك طرف، و عدم وقوف این محصلین به ارزش هنوی موسیقی ملی خود از طرف دیگر،

وقوف این محصلین به ارزش هنری موسیقی ملی خود از طرف دیگر، ما استان موسیقی عربی را در نظر روشنفکران ممالك شرق باشکوه



توجهی که به این امر ملی معطوف میگردید، رغبتی برای تدریس نشان نمی دادند؛ چون تأسیس رشتهٔ موسیقی را در دانشکده کاری اساسی دانسته و در نگهداری سنت موسیقی ایران به فال نیك گرفته و در این وظیفهٔ ملی خود را شریک دانستند، دعوت فوق را پذیرفته و ما کمال علاقه به تدریس پرداختهاند.

آقای نورعلی برومند پس از طی تحصیلات متوسطه و أخذ لیسانس علوم طبیعی، تحصیلات عالیهٔ خود را تا حدود خاتمهٔ تحصیل (یك سال مانده به دورهٔ دکتری) ادامه دادند (مدم ك شمامرهٔ ۱، /رزشنامهٔ تحصیلی). قبل از عزیمت به آلمان و ابتدای جوانی، با عشق و علاقهٔ خاصی طی سالهای متوالی، یک دورهٔ کامل موسیقی ایرانی را با تار نزد استاد بزرگ، درویشخآن، تعلیم گرفته و پس از مسافرت به آلمان نیز مرتبا با اسبابهای موسیقی و ردیف موسیقی ایران تماس داشتهاند.

از سال ۱۳۱۷ به بعد که فرصت بیشتری یافتهاند، نواختن سازهای سه تار و سنتور را نزد اسانید فن، مانند حبیب سماعی، حسین هنگ آفرین، و به خصوص اسماعیل قهرمانی، که کلیهٔ موسیقی دانان کشور به معلومات آنان در مورد ردیف موسیقی ایران معترف بودهاند، فراگرفته و ردیف آواز را با استاد بزرگ، طاهرزاده، تکمیل نمودهاند و تاکمون نیز هیچگاه از مطالعهٔ ردیف ها و گوشههای اصیل موسیقی ایرانی غافل نماندهاند. و اکمون که استادان فوق همگی دار فانی را وداع گفتهاند، بدون مجامله می توان بشان را وارث حقیقی گلجینهٔ گرازدهای موسیقی ملی دانست.

تدریس آقای برومند در دانشکده از بدو تأسیس رشتهٔ موسیقی مورد توجه مؤسسات تحقیقاتی موسیقی شناس دنیا قرار گرفت؛ چنانچه طی چند سال گذشته، عدهای از موسیقی شنسان بنام دنیا به منظور تحقیق در چگونگی روش تدریس موسیقی سنتی به دانشکده آمده و در درس ایشان حضور یافتهاند؛ از آن جملهاند پروفسور آن دانیلو، مدیر انستیتوی بیزالمللی مطالعات مقایسهای

وانتكاه تهزان دانفتدة هتر های زیبا مدون مد شرون من والا داست مستر كور مرا مرا الد داست مرا المرابعة المدارية المرابعة ولله على عدما لامة مداونوس فيسال الما وفي ملا معتمة والجوالي ويرات مي سن دوكنده أسده دروي المنان حزر وقد أز در آ كذبار بحرر آخل واحد ور السني والسيال = ما مال وال المركة المان الم المان الم win it was with the print - in so we the winter مر موند درون ۱۹۱۷ می و مود تران در می این مردن از در م grind it a on the firm word is 15 with , the اكس تردون أن دكر مريد مل ارتساد در اير فلامات - الله المان ا - و در و را بدر دالان اصل ما دون مرد و در در sister of sword white the special is. - (conta) it in it is the it is it is it is it is of me was cerein a con the series of warming ويراق والمراق والمان المناس والمان والمان والمان والمان والمان والمان المناس والمان المناس والمان المناس والمناس والمن منافظ من الله وي منافز المرابع مع بعد كان من والله من منافز

بعضی از ممالک به این قصور پی برده و پیش از آنکه خطر چیرگی موسیقی غربی بر سراسر فعالیتهای موسیقی کشور موسیقی ملی را دستخوش اضمحلال کامل نماید، در صدد چار مجوبی برآمدند. از آن جملهاند ژاپن، که نمایندهاش در کنفرانس بین المللی «آموزش موسیقی در کشورهای شرق» (در تهران از ۲۱ تا ۲۱ شهریور ۱۳٤٦)، اظهار نمود: «چند سال پیش وزارت آموزش ژاپن شهریور ۱۳۶۱)، اظهار نمود: «چند سال پیش وزارت آموزش ژاپن به این موسیقی اختصاص داد. این توجه در تتیجهٔ اقبال مردم ژاپن به این موسیقی بود. این دگرگونی را باید با این مثال بیان کرد که ژاپنیان در ابتدای می نگرستند؛ و پس از آنکه اندکاندک از کوه بالا رفتند و به مینگرستند؛ و پس از آنکه اندکاندک از کوه بالا رفتند و به رسیدند، یعنی در مکتبهای موسیقی غربی به درجهٔ نهایی رسیدند، قلهٔ دیگری جلب نظر ایشان را نمود و آن موسیقی سنتی

دانشکدهٔ هنرهای زیبا از بدو تأسیس رشتهٔ موسیقی، با روشن بینی خاص و اینکه هرگونه تحول موسیقی ایران باید بر مبنای سنن قدیمی موسیقی ایرانی استوار باشد، درصدد جبران این نقیصه برآمد؛ و از آنجا که آقای نورعلی برومند در اثر ممارست مداوم و علاقهمندی وافر، شاید بدون اغراق تنها وارث سنت قدیمی موسیقی ایران می باشند، از ایشان دعوت به عمل آورد که تدریس و تعلیم موسیقی سنتی ایران را به عهده بگیرند. مشار الیه، که تاکمون در هیچیك از مؤسسات دولتی و آموزشگاهها، به سبب عدم تاکمون در هیچیك از مؤسسات دولتی و آموزشگاهها، به سبب عدم

موسیقی در برلن، آقای دکتر تران وانکه، مدیر مرکز مطالعات موسیقی شرقی در انستیتوی موزیکولوژی پاریس، وابسته به سوربن،

آقای برومند در سال ۱۹۶۷ برای ابراد سخنرانی و تدرس موسیقی ایرانی در دانشگاه املنوی به آمریکا دعوت شدند (مدیرك شمارهٔ ۲) و نتیجهٔ کارشان در معرفی فرهنگ موسیقی ایران در آنجا بسيار ثمرمخش بود (مدمرك شمارة ٣). أكنون نيز از طرف آن دانشکده، آقای پروفسور نتل با استفاده از بورس فرل برایت به دانشگاه تهران آمده و نزد آقای برومند به فراگرفتن اصول موسیقی ابرانی مشغولاند، که در مراجعت به دانشگاه ایلنوی، منابعی برای گروه موسیقی آن دانشکده فراهم سازند . آقای نتل ضمن گزارشی، نظریهٔ خود را مبنی بر لزوم تقویت گروه موسیقی دانشکده ایراز داشتهاند (مدرك شماره ٤).

با توجه به مقدمات فوق و اهمیتی که تدریس موسیقی سنتی در دانشکده دارد و در این زمینه مدرّسی غیر از آقای برومند در ابران وجود ندارد؛ و با توجه به سوابق علمی و فنی آقای نورعلی برومند؛ شورای گروه موسیقی دانشکدهٔ هنرهای زیبا مقام استادی اشان را تصدیق و برای تصویب در شورای دانشکده پیشنهاد می نماند . به منظور جلب نظر آقابان اعضای شورا، دنبالهٔ گزارش آقای پروفسور کی شیبه، نمایندهٔ ژاپن در کنفرانس بیزالمللی آموزش موسیقی در تهران، که در بالا به آن اشاره شد، عیناً نقل می شود: «. . . وزارت آموزش و پرورش ژاپن روشی برای نگامداری

و حفظ موسیقی سنتی با وضع کردن بك قانون در پیش گرفته است. این قانون به گروهی از موسیقی دانان نامی عنوان 'میراث ملي ٔ داده و ابشان را رسمیتی خاص بخشیده است. این امر موجب تشويق موسيقي سنتي شده است [. . . ] . در پايان ميخواهم پیشنهاد کنم که کشورهایی که میخواهند موسیقی کشور خود را مدرنیزه کنند، نباند از موسیقی سنتی خود غفلت ورزند، آن چنان که ژاپن تا صد سال چنین کاری کرد؛ زیرا من معتقدم که هر کشوری ما حفظ موسيقي مخصوص خود مي تواند مه گنجينه موسيقي جهان خدمتي شامان کند .»

گروه موسیقی دانشکدهٔ هنرهای زیبا [امضا: دكتر بركشلي]

[حاشیهٔ راست، اول:] جناب مظاهری، در شورا[ی دانشکده] مطرح گردد . [امضا: محمدامین میرفندرسکی] ۴٧/٩/١٨

[حاشیهٔ راست، دوم:] درجلسهٔ مورخ ۴۷/۹/۲۷ شورای دانشکدهٔ هنرهای ریبا مطرح و استادی ایشان مورد تصویب قرار گرفت. [امضا: مظاهری]

و آقای پروفسور رینگر، مدیر گروه موسیقی دانشگاه اللنوی.

خصوص صلاحیت او برای کسب مقام استادی اظهار نظر کنند. ۳۴ علی محمد حیدریان، دایی برومند و استاد دانشگاه و نقاش معروف، یکی از این شخصیتها بود که اظهار کرد: استادی آقای نورعلی برومند در زمینهٔ موسیقی اصیل ایرانی قولی است که هنرمندان طراز اول این کشور

یس از ارسال این نامه، محمدامین میرفندرسکی،

معاون تعلیماتی و تحقیقاتی دانشکده، به منظور تکمیل

پروندهٔ ارتقای رتبهٔ برومند، از دو نفر از شخصیتهای بارز علمی و هنری دانشگاه تهران تقاضا کرد تا در

جملگی برآناند. من تصدیق میکنم که آقای برومند تنها وارث شایسته و ممتاز هنر موسیقی سنتی ایران

اما اظهار نظر دكتر محسن هشترودي، استاد دانشكدهٔ علوم دانشگاه تهران، حاوی توصیفها و نکات ویژهای دربارهٔ بر و مند است:

سند شمارهٔ ۲

۱۳۴۷ همن ماه ۱۳۴۷

متجاوز از چهلوپنج سال است که امضاکننده، محسن هشترودی، آقای نورعلی برومند را میشناسم و از همان زمان که همهشین دىيرستانى بودىم، ميزان اطلاع و علاقة الشان به موسيقى زباززد همكاران تحصيلي بود. وسعّت اطلاع ابشان در سالهاي اخير با ممارست فني و دمرك هنري عميق، انشان را به استادي مسلم موسیقی کلاسیک الرانی اصیل نائل ساخته است. حدث هنرشناسی از بیصیرتی چون من دعوی باطل به نظر میرسد؛ ولی ساعات و روزگارهایی که در محضر استاد، مستفید از پنجهٔ توانای او بودم، هنوز مرا به خاطر است که چگونه تارهای بیجان آلات موسیقی به سرانگشت سحرآفرین او گویای رازهای درون مستمعین میگردید و چه نالههایی در سکوت مطلق در خاطر آشفتگان، سوز غوغا مي كرد .

گذشت امام بر هنرمندان چون مردم عادی نیست و بیشك كمال نفساني آنان در يوشيدگي و خفا صورت ميگيرد. اگر ملاك استادی حصول این کمال باشد، آقای برومند شاستهترین فردی است، که استادان دیگر را با همکاری خود سرفراز و دلخوش میسازد. امضاکننده شاستگی آقای برومند را به استادی از صميم دل و نهانخانهٔ ضمير تصديق ميكتم؛ نه از جهت افتخاري که به استادی نائل شدهام، بلکه از جهت بستگی درونی که با هنر

سحرآفرین استاد توانا، آقای برومند، داشته و دارم. در این داستان، زمان ازگذشت می ایستد و ارزش هنری را جز با بیخودی نمی توان شناخت. «دقیقهای است نهانی که فضل از آن خیزد»؛ و در این آنات، ابدیت جلوه می کند و از همان لیلةالقدری است که قرآن مجید به «سلام هی حتی مطلع الفجر» یاد می کند.

استاد دانشکدهٔ علوم محسن هشترودی [امضا]۳۶

سرانجام، پس از مکاتبات و طی مراحل اداری، برومند به استناد بند 0 مصوبهٔ بیستمین جلسهٔ هیئت امنای دانشگاه تهران، از اول دی ماه ۱۳۴۸ با حقوق ماهی چهل هزار ریال به سمت استاد تمام وقت گروه موسیقی دانشکدهٔ هنرهای زیبا منصوب شد $^{77}$  و پس از خدماتی ارزنده و ماندگار به دانشجویان و گروه موسیقی دانشکدهٔ هنرهای زیبا، از اول مهر ماه ۱۳۵۵ بازنشسته شد. $^{77}$ 

یکی دیگر از مراکزی که برومند در آن منشأ خدماتی ارزنده به موسیقی سنتی کشور شد و در آنجا به تربیت شاگردانی برای نسلهای بعد پرداخت مرکز حفظ و اشاعهٔ موسیقی ملی بود. این مرکز، که زیر نظر رادیو تلویزیون ملی ایران بود، در سال ۱۳۴۹ش با هدف «بازسازی و اشاعهٔ موسیقی سنتی ایران» با مسئولیت اداری داریوش صفوت و مسئولیت هنری نورعلی برومند تأسیس شد. ۲۹ به اعتبار حضور برومند، این مرکز محفلی برای تدریس استادان بزرگی همچون عبدالله دوامی و علی اکبر شهنازی و اصغر بهاری شد. برومند پس از علی اکبر شهنازی و اصغر بهاری شد. برومند پس از شیوهای که مدیر مرکز برای اشاعه و پیشبرد موسیقی شیوهای که مدیر مرکز برای اشاعه و پیشبرد موسیقی سنتی ایران در پیش گرفته مغایر با اهداف اولیهٔ آن است، در تاریخ ۱۰ مهرماه ۱۳۵۲ از همکاری با مرکز استعفا ۲۰ در تاریخ ۱۰ مهرماه ۱۳۵۲ از همکاری با مرکز استعفا کود. ۲۰ در تاریخ ۱۰ مهرماه ۱۳۵۲ از همکاری با مرکز استعفا کود. ۲۰

از دیگر فعالیتهای برومند می توان به پیشنهاد برگزاری آزمون باربد، شش ماه پیش از وفات، ۲۰ همکاری با روح الله خالقی در تدوین کتاب سرگذشت موسیقی ایران، ضبط ردیف میرزا عبدالله به منظور تکثیر برای هنرجویان، ضبط ردیف حسین طاهرزاده با صدا و همراهی سه تار برومند، جمع آوری تصانیف و اشعار آنها و ضبط آثار قدیمی ۲۰ و تدریس چندهفتهای در دانشگاه ایلینوی (ایلینویز) امریکا در سمت استاد مدعو در سال

۱۳۴۶ یاد کر د. ۴۴

همچنین باید از تربیت شاگردان بسیاری، همچون محمدرضا شجریان و سیدنورالدین رضوی سروستانی در آواز؛ حسین علیزاده، داریوش طلایی، محمدرضا وطنی، جلال ذوالفنون در تار و سهتار؛ مجید کیانی، جلیل عندلیبی، هوشنگ کامکار، پرویز مشکاتیان در سنتور؛ محمدعلی حدادیان و محمدعلی کیانی نژاد در نی؛ داود گنجهای و علی اکبر شکارچی در کمانچه یاد کرد، که هرکدام از آنها بعدها از استادان بر جسته در رشتهٔ خود شدند.

برومند سرانجام در دوم بهمن ۱۳۵۵ش در هفتادسالگی بر اثر سکتهٔ قلبی درگذشت و در قبرستان ظهیرالدولهٔ تهران به خاک سپرده شد. ۴۶

در اوایل دههٔ ۱۳۵۰ش، سازمان رادیو و تلویزیون ایران ردیف نورعلی برومند را ضبط کرد و بعدها به صورت غیررسمی، با کیفیتی نامطلوب، منتشر کرد. در سال ۱۳۷۰ش نیز ژان دورینگ، شاگرد فرانسوی برومند، متن نُتنویسی شده آن را همراه با نوارهای برومند در تهران منتشر کرد. مجموعهٔ اجراهای برومند به صورت نوار همراه با کتاب نت ردیف او نیز در سال ۱۳۷۲ش منتشر شد.

در پایان، زندگینامهٔ مختصری به روایت خود برومند عرضه میشود، که هم بسیار معتبر است و هم نکتههای جالی در بر دارد:

## سند شمارهٔ ۳

این جانب، نورعلی برومند، فرزند میرزا عبدالوهاب خان برومند، در سال ۱۲۸۵ شمسی در تهران متولد شدهام. تحصیلات اسدایی را در مدارس خرد و شرف مظفری به پایان رسانیده و دورهٔ دبیرستان را تا کلاس هشتم در مدرسهٔ دارالفنون طی نمودهام. سپس برای ادامهٔ تحصیل به آلمان عزیمت، در شهر برلن مشغول تحصیل شدم. سپس به ایران مراجعت و مدت یك سالی را که در ایران بودم، برای تکمیل به ایران مراجعت و مدت یك سالی را که در ایران بودم، برای تکمیل زبانهای فرانسه و انگلیسی کوشش فراوان کردم و بمام این مدت را به ادامهٔ تحصیل در این دو زبان به سر بردم؛ و بعد از این یك سال توقف در ایران، در سال ۱۳۰۸ برای ادامهٔ تحصیلات خود در رشتهٔ عالی مجدداً به بران عزیمت و وارد دانشکدهٔ طب دانشگاه دولتی فرد مریك ویلهلم در بران شدم. شش سمستر را (دو سال و نیم) طی کرده و با موفقیت امتحان اولیهٔ دوره طب (فیزیکوم) را انجام دادم. بعد از امتحان اولیهٔ طب، پنج سمستر دیگر را طی کردم دادم. بعد از امتحان اولیهٔ طب، پنج سمستر دیگر را طی کردم

به تدریس زبان و ادبیات آلمانی اشتغال جستم.

در سال ۱۳۶۳ شمسی، به درخواست دانشکدهٔ هنرهای زیبای نهران مشغول تدریس و تحقیق موسیقی ایرانی در آن دانشکده شده و با علاقه و پشتکار تاکنون تدریس این رشته را ادامه دادهم.

راجع به تحصيل و كارهاي هنري:

الزجانب از زمان طفولیت ذاتاً به موسیقی عشق و علاقه مىورزىدم ؛و چون پدرم غالباً با بزرگان اهل هنر و موسيقى حشر و نشر داشت و اکثر اساتید فن موسیقی اطراف او جمع بودند، نواهای موسیقی در روحم اثر فراوان گذاشته بود؛ به طوری که در سن هفتسالگی با نواختن ضِرب بهخوبی آشنابی پیدا کردم و در همان ابام، نوازندگی اسانید بزرگ را با ضرب همراهی میکردم و تشویق اساتید مرا در تعقیب این هنر، که خود فریفتهٔ آن بودم، بیش از پیش ترغیب می کرد. در سن سیزدهسالگی، چون امام تعطيل تاستان فرارسيد، پدرم كه خود اهل هنر بود، مرا در تحصيل موسیقی و خوشنوسی تشویق کرد و در انتخاب و تعقیب یکی از این دو هنر مختار نمود . من هم به سائقهٔ ذوق شخصي به موسیقي، دنبال ابن رشته از هنر را گرفتم. مدت سه سال نزد غلامحسين خان دروش، استاد مسلم تار زمان، مك دوره ردىف هاى اصيل موسيقى الران را نواختم و فراگرفتم. به واسطهٔ عزیمت من به اروپا برای ادامهٔ تحصيل، مدت كحي. دو سال تعقيب رشتهٔ هنري من متوقف شد؛ ولی از آنجاکه موسیقی مرا به سمت خود میکشاند، وارد دنیای موسیقی غرب شدم و آهنگهای غربی و اختلاف آهنگسازان آنها مرا به خود مشغول مینمود و در آن دنیای پرعظمت هنر، به ندرج ابن اختلافات را مورد مطالعه قِرار میدادم. و پس از چند سال، تقرباً تمام تصنيفات و تأليفات آهنگ سازان بزرگ دنيا در خاطرم نقش بسته و تميز و تشخيص آنها برايم ميسر بود . مربيان من در آن زمان که این استعداد را در من مشاهده نمودند، مرا تشویق کردند که به تحصيل موسيقي غربي بپردازم و چند سالي در ابن رشته تحصيل و مطالعه كردم و پيانو نواختم.

حس ملیت و اطلاعات من در موسیقی ایرانی این آرزوی مراکه همیشه با خود فکر میکردم که لازم است تحقیق و مطالعهٔ فراوان در موسیقی کشور خود بنمایم، از بدو مراجعتم به ایران، یعنی از سال ۱۳۱۷ شمسی برای انجام این کار بزرگ و دقیق کمر همت بستم و تا کنون لحظهای از آن غافل نبودم؛ بهطوری که استاد مطلع و سرشناسی در مملکت نبود که از محضرش استفاده نکتم و ما از شاگردی شهرمند نشوم؛ و تمام هم و قصد من این بود که آنچه آنها دارند فراگیرم. به همین نظر، مدت دوازده سال نزد حبیب

مرد در المرد المر

(در مدت دو سال و نیم). موقعی که میخواستم خود را برای امتحان نهایی طب آماده نمایم، حادثه غیرمنتظرهای برای اینجانب پیش آمد کرد؛ به این معنا که چشمم خونریزی شدید نمود. اطبای متحصص چشم، که خود استادان اینجانب در دانشکده بودند، مرا منع از دادن امتحان و کار زیادتر کردند. در نتیجه اجباراً به معالجهٔ چشم پرداختم و به توصیهٔ اطبا، که شدیداً مرا از کار طبابت منع می نمودند، ناگزیر به ترک رشتهٔ پزشکی شده و به تهران مراجعت نمودم.

ضمناً در مدت چهارده سالی که در اروپا مقیم بودم، به مناسبت عشق و ذوقی که شخصاً به زبان و ادبیات داشتم، علاوه بر تحصیل این دو زبان، مسافرتهایی که در ایام تعطیلات به شهرهای فرانسه و آنگلستان و بادر بك می کردم، به تسلط من در این دو زبان کمک فراوان می کرد. تسلط و علاقهٔ شخصی من به این سه زبان و ادبیات آنها، مرا پس از مراجعت به ایران بر آن داشت که به تدریس زبان مشغول شوم. به همین مناسبت، به استخدام وزارت فرهنگ وقت (آموزش و پرورش کنونی) در آمدم و از سال ۱۳۱۸ شمسی تا سال ۱۳۶۳ دانشگاه تهران

سماعی، که بزرگترین و آخرین استاد مطلع این ساز شناخته بود، به زدن سنتور و آموختن ردیف و آگاهی به رموز نوازندگی این ساز مشغول شدم. و مدت سیزده سال از یکی از اساتید تار، به نام اسماعیل قهرمانی، که به دانستن ردیف موسیقی ملی مشهور بود و از معمرین اهل فن به شمار میآمد، استفاده کردم و تمام مطالبی که این استاد از موسیقی ملی ایران در ضبط داشت آموختم و نواختم. و با اینکه از صوت خوش بی نصیب بودم، برای اطلاع از رموز خوانندگی، از وجود یکی از مشهورترین خوانندگان اصیل عصر خوانندگی، از وجود یکی از مشهورترین خوانندگان اصیل عصر خود، به نام سیدحسین طاهرزاده، استفاده کردم و آنچه طاهرزاده در خوانندگی خود به کار می برد آنها را به وسیلهٔ خود از روی نوار ضبط کردم و به نتبع و مطالعهٔ دقیق روی آنها می پرداختم، تا بتوانم حالات الحان و نغمات ملی را هم روی ساز و هم روی آواز بهخوبی حالات الحان و نغمات ملی را هم روی ساز و هم روی آواز بهخوبی

با توجه به اینکه سه تاریکی از سازهای اصیل و قدیمی و کامل موسیقی ایرانی است و معمولاً بزرگان اهل دل و دانشمندان صاحب ذوق و هنر از آن استفاده می کردند و از سازهای مجالس عیش و طرب نبود؛ این ساز، که نواختن آن دارای رموز و خصوصیاتی بود، مرا بر آن داشت که در نوازندگی این ساز اصیل و اهل دل هم کوشش کنم. این بود که از چند تن استاد مسلم این فن استفاده کردم و سالها در آن تمرین و ممارست نمودم. خلاصه آنکه هر کجا و هر گوشه که اطلاع پیدا می کردم که آهنگ اصیلی وجود دارد، اقدام در آموختن و به دست آوردن آن می کردم و آنها را در مغز خود ضبط می نمودم؛ و هنوز نیز در جستجوی آهنگهای اصیلی هستم.

مقاسمه كنم و خصوصيات آنها را درمايم.

در سال ۱۳٤۵ شمسی، با آقای پروفسور دکتر نتل، که برای مطالعهٔ موسیقی ایرانی از دانشکدهٔ موسیقی دانشگاه ایلینویز به تهران آمده بود، تصادف کردم؛ و مشار الیه پس از دو جلسه که از اطلاع من به موسیقی ملی ایران وقوف حاصل کرد، اقدام نمود که دانشگاه ایلینویز رسماً به وسیلهٔ دانشکدهٔ هنرهای زیبای تهران از این جانب دعوت به عمل آورد که مدت یك ماه یا چند ساعت تدریس در هفته به عنوان «ویزیینگ پروفسور» در دانشکدهٔ دانشگاه ایلینویز دانشجویان فوقلیسانس آن دانشکده را به موسیقی ایرانی وارد نمایم. این کار با موفقیت فوقالعاده انجام شد و مدام که این موفقیت در پرونده موجود و شاهد آن است. موفقیت این جانب به اندازهای بود که دانشجویان و اساتید آمریکایی به طوری علاقهمند به موسیقی ملی ما شدند که هم آکنون آقای پروفسور نتل مجدداً برای مطالعهٔ موسیقی ملی ما برای مدت یك سال به تهران آمده و با راهنمایی موسیقی ملی ما برای مدت یك سال به تهران آمده و با راهنمایی این جانب مشغول تنبع و تحقیق و تمرین است و به حفظ روابط هنری

دانشگاه ایلینویز با دانشکدهٔ هنرهای زیبا تمایل بسیار دارد . با تقدیم احترام نورعلی برومند^۲۸

كتابنامه

بهاری، اصغر. «نورعلی خان، موسیقیِ مجسّم بود». در: احمد کریمی (و.)، نورعلی برومند، زنده کنندهٔ موسیقی اصیل ایران.

برکشلی، مهدی. «مرگ برومند، فقدان جبرانناپذیر». در: احمد کریمی (و.)، نورعلی برومند، زندهکنندهٔ موسیقی اصیل ایران.

برومند، محمودعلی. «گفتوگو با مهندس محمودعلی برومند». در: احمد کریمی (و.)، ن*ورعلی برومند، زندهکنندهٔ موسیقی اصیل ایران.* 

پروندهٔ پرسنلی نورعلی برومند. در: بایگانی راکد دانشکدهٔ هنرهای زیبای دانشگاه تهران.

حدادیان، محمدعلی. «استاد استادان». در: احمد کریمی (و.)، نورعلی برومند، زنده کنندهٔ موسیقی اصیل ایران.

خالقی، روحالله. «خالقی از برومند می گوید». در: احمد کریمی (و.)، نورعلی برومند، زنده کنندهٔ موسیقی اصیل ایران.

شکارچی، علی اکبر. «برومند؛ انسان، هنرمند، مربیّ». در: احمد کریمی (و.)، نورعلی برومند، زنده کنندهٔ موسیقی اصیل ایران.

عليزاده، حسين. «استاد برومند و مركز حفظ و اشاعهٔ موسيقي ملي». در: احمد كريمي (و.)، نورعلي برومند، زندهكنندهٔ موسيقي اصيل ايران.

\_\_\_\_\_. «از اولین تا آخرین دیدار». در: احمد کریمی (و.)، *نورعلی برومند، زندهکنندهٔ موسیقی اصیل ایران.* 

قهرمانی، اسماعیل. «درختی برومند». در: احمد کریمی (و.)، *نورعلی برومند، زندهکنندهٔ موسیقی اصیل ایران*.

کامکار، پشنگ. «مردی بزرگ با روحی بزرگ». در: احمد کریمی (و.)، نورعلی برومند، زندهکنندهٔ موسی*قی اصیل ایران.* 

کریمی، احمد (و.). نورعلمی برومند، زندهکنندهٔ موسیقمی اصیل ایران. تهران: دوست. ۱۳۸۰.

لطفی، محمدرضا. «شیوهٔ نوازندگی و نگرش استاد برومند به موسیقی سنتی ایران». در: احمد کریمی (و.)، *نورعلی برومند، زندهکنندهٔ موسیقی اصیل ایران.* 

میرعلی نقی، علیرضا. مدخل «برومند، نورعلی». در: د*انشنامهٔ جهان اسلام،* زیر نظر غلامعلی حداد عادل، تهران: بنیاد دایرةالمعارف اسلامی، ۱۳۷۸. نِتل، برونو. «نورعلی برومند، استاد موسیقی». در: احمد کریمی (و.)، *نورعلی برومند، زندهکنندهٔ موسیقی اصیل ایران.* 

t.me/asmaaneh asmaneh.com

۴۷. همان حا.

۴۱. حسین علیزاده، «از اولین تا آخرین دیدار»، ۱۳۱.

موسیقی سنتی ایران»، ۹۸۶.

۴۸. پروندهٔ پرسنلی نورعلی برومند.

۴۴. «نورعلي برومند، استاد موسيقي»، ۲۰۵.

۴۶. علیرضا میرعلی نقی، «برومند، نورعلی».

۴۵. محمدعلی حدادیان، «استاد استادان»، ۸۲–۸۳.

۴۲. محمودعلی برومند، «گفتوگو با مهندس محمودعلی برومند»، ۶۱.

۴۳. محمدرضا لطفی، «شیوهٔ نوازندگی و نگرش استاد برومند به

يى نو شتھا:

۳. مهدی برکشلی، «مرگ برومند، فقدان جبرانناپذیر»، ۴۲.

۴. پشنگ کامکار، «مردی بزرگ با روحی بزرگ»، ۱۳۵.

۵. على اكبر شكارچى، «بر ومند؛ انسان، هنر مند، مريّى»، ١١٧.

۶. روحالله خالقی، «خالقی از برومند می گوید»، ۲۸.

پروندهٔ پرسنلی نورعلی برومند (سند شمارهٔ ۳ در مقالهٔ حاضر)،
بایگانی راکد دانشکدهٔ هنرهای زیبای دانشگاه تهران.

۸. محمودعلی برومند، «گفتوگو با مهندس محمودعلی برومند»، ۶۶.

٩. پروندهٔ پرسنلی نورعلی برومند.

۱۰. محمودعلی برومند، «گفتوگو با مهندس محمودعلی برومند»،

۱۱. پروندهٔ پرسنلی نورعلی برومند.

۱۲. محمودعلی برومند، «گفتوگو با مهندس محمودعلی برومند»، ۴۷.

۱۳. همانجا.

۱۴. برونو نِتل، «نورعلی برومند، استاد موسیقی»، ۲۰۰.

۱۵. محمودعلی برومند، «گفتوگو با مهندس محمودعلی برومند»، ۴۷.

۱۶. برونو نِتل، «نورعلی برومند، استاد موسیقی»، ۲۰۰.

١٧. پروندهٔ پرسنلي نورعلي برومند.

۱۸. محمو دعلی بر ومند، «گفتو گو با مهندس محمو دعلی بر ومند»، ۴۷.

١٩. يروندهٔ يرسنلي نورعلي برومند.

۲۰. برونو نِتل، «نورعلي برومند، استاد موسيقي»، ۲۰۲.

۲۱. پروندهٔ پرسنلی نورعلی برومند.

۲۲. همان.

۲۳. همان.

۲۴. اسماعیل قهرمانی، «درختی برومند»، ۳۱–۳۲.

۲۵. پروندهٔ پرسنلی نورعلی برومند.

۲۶. محمدعلی حدادیان، «استاد استادان»، ۸۳.

۲۷. پروندهٔ پرسنلی نورعلی برومند.

۲۸. همان.

۲۹. همان.

۳۰. محمودعلی برومند، «گفتوگو با مهندس محمودعلی برومند»، ۵۶.

۳۱. پروندهٔ پرسنلی نورعلی برومند.

۳۲. پروندهٔ پرسنلی نورعلی برومند، سند ش۳۳۱۳.

۳۴. پروندهٔ پرسنلی نورعلی برومند، سند ش۶۸۸۵.

۳۵. همان، ضميمهٔ سند ش ۶۸۸۵.

۳۶. پروندهٔ پرسنلی نورعلی برومند.

۳۷. همان، ضميمهٔ سند ش ۴۵۸۱.

۳۸. همان، صورت جلسهٔ مورخ ۱۳۵۵/۸/۲۶ شورای دانشکده.

٣٩. حسين عليزاده، «استاد برومند و مركز حفظ و اشاعهٔ موسيقي

۴٠. محمودعلي برومند، «گفتوگو با مهندس محمودعلي برومند»،